

Vizit Labalenn

enn zur dan enn vilaz
ti ena enn peser apel Tiko
ki li abitye kul laliyn
andeor brizan Flikanflak

me sa zur la
enn zur dimans
li leve avan soley leve
li deside
"mo va amenn enn kantite petrol zordi
mo al fer latrenn andeor brizan"

enn zoli larul dan gran lamer
li met enn urit plastik lor enn laliyn
tiruze vivan lor lot de laliyn
li ale-vini fer latrenn
olarz Rivyer Nwar
pran lor rado Omorn
vinn lor rado Flikanflak
so moter rule rule rule
kuma patpatwa, patpatwa, li ale

enn zwazo li pa truve
enn pwason li pa truve
pa naryen mem
"bez" li dir
"bez"
akoz komye petrol li pu gaspiye

enn sans labriz leve
alor li teyn moter
li met lavwal
li fer latrenn tuzur
me gratis asterla
silans asterla
zis sa son lamer pe kares pirog

Tiko bwar inpe dilo
li rod zwazo
enn zwazo pa truve
enn pwason pa truve
pa naryen mem
"bon"li dir
"byin bon"
akoz li trankil
li tusel
li byen

apre
li bes so sapo lor so latet
pu bar larder
li kal labar
ar so lipye
Kontantman ar li
li preske gayn somey
silans
li tusel
okenn lot pirog pena

ni bato lapes

enn zwazo li napa truve
enn pwason li napa truve
lape

~~~~~

enn ku

li tann enn son  
kumsidire enn kikenn pe respire  
enn kikenn pe pran enn gran respirasyon  
lerla li pe pus ler  
pran enn lot respirasyon  
lerla pus ler  
prekot li  
omilye lamer  
omilye sa silans la  
"martin?"  
li dir  
"ki ete sa?"

li pus so sapo ek so pus  
li gete

li sezi  
li perdi lesuf  
anplas

pre pre pre kot so pirog  
apenn sinkant met  
li truv de gro labalenn  
finn koste ar so pirog  
finn mont lao, finn flote  
akote pirog  
pe get li  
kuma de gran vas  
trankil  
lant  
kalm  
pe respire  
pe koste ar pirog  
pirog pe koste ar zot  
pe respire  
pe koste are pirog  
pirog pe koste ar zot  
sa de la finn vinn rann Tiko enn vizit  
vinn fer li enn plezir  
vinn pas enn moman ar li

pe respire  
pe koste ar pirog  
pirog pe koste ar zot  
pe respire  
pe koste ar pirog  
pirog pe koste ar zot

Tiko dir "pa bizin pran enn su traka"

so leker pe kontan  
zot pe fer li enn loner

de gran dimunn pe rann li enn vizit  
li fyer  
li diyn  
lerla  
ep!  
enn sel kut  
li bes so moter, li met amars  
tapaz leve  
rankont termine  
pangar zot rod grat zot ledo lor fon pirog  
pangar zot tap ar pirog san remarke  
pangar pangar pangar

me tu seki zot finn fer

se trankil

lant

zanti

poli

zot finn kule

an silans

anba lamer

zot finn pas

anba pirog Tiko

kuma enn trin

sinkant pye longer

san mem fer enn vag

san bat zot lake lao

apre tu

zot ti pe zis

rann enn ti vizit-de-kurtwazi.

Tiko dimann li

ziska zordi

"Kifer mo finn dut zot?"

par Lindsey Collen, 1995.

